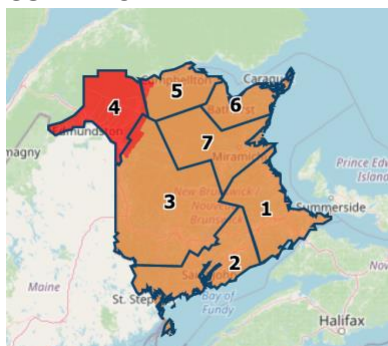


# UMNB BULLETIN

NEW BRUNSWICK'S VOICE FOR MUNICIPAL GOVERNMENTS  
LA VOIX DES GOUVERNEMENTS MUNICIPAUX DU NOUVEAU-BRUNSWICK

## OFFICE UPDATE

### COVID-19



In light of the current outbreak of COVID-19 and health zone 4 (Edmundston region) returning to the Red phase, changes have been made to public health phases and guidance. Read the latest here:

- [Renewed and revised Mandatory Order \(Jan 17 2021\)](#)
- [Recovery Level Comparison - January 2021](#)

More information is available in our COVID-19 resources section in this bulletin. We are also told that Dr. Russell and her team are meeting with community leaders from impacted zones to answer their questions directly.

### The Rest

We have a busy week ahead, with work on major files including pre-budget consultations, municipal reform, and looking ahead to May's municipal elections and orientation. We're at the table to make sure our members' voices are heard.

## RAPPORT DU BUREAU

### COVID-19

En raison de l'épidémie actuelle de COVID-19 et du retour de la zone sanitaire 4 (région d'Edmundston) à la phase rouge, des changements ont été apportés aux phases et aux orientations de santé publique. Lisez les dernières nouvelles ici :

- [Ordonnance obligatoire renouvelée et révisée \(17 jan 2020\)](#)
- [Comparaison des phases d'alerte du plan de rétablissement - janvier 2021](#)

18 JAN 2021

Vous trouverez plus d'informations dans la section « Ressources COVID-19 » de ce bulletin. Nous avons également appris que la Dre Russell et son équipe rencontrent les chefs des communautés des zones touchées afin de répondre directement à leurs questions.

### Le reste

Nous avons une semaine chargée devant nous, avec des travaux sur des dossiers importants, notamment les consultations pré-budgétaires, la réforme municipale et la perspective des élections municipales et de l'orientation de mai. Nous sommes à la table pour nous assurer que la voix de nos membres est entendue.

## UMNB IN THE MEDIA | UMNB DANS LES MÉDIAS

15 JAN 2021 – CBC News – [Despite pandemic costs, at least 19 municipalities didn't apply for COVID relief money](#)

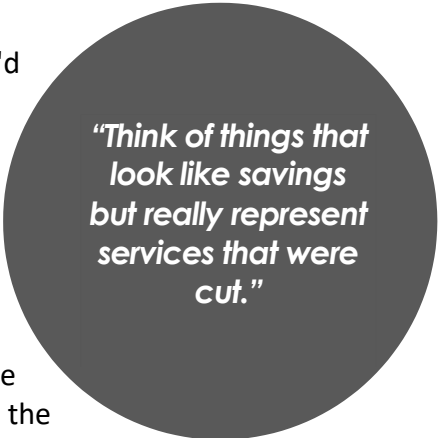
"But as Margot Cragg, executive director of the Union of the Municipalities of New Brunswick said, smaller centres have fewer staff and, 'more work gets piled onto a smaller and smaller group of administrators.' This made compiling the information more difficult for some smaller municipalities.

Cragg said it's also important to point out that, 'municipalities, as a level of government aren't allowed, by legislation, to run operational deficits.'

When COVID looked as it was going to cost money, local governments had to act fast because they can't go into the red. "Think of things that look like savings but really represent services that were cut, people that unfortunately didn't have jobs," said Margot.

She said some municipalities could have made different choices if they'd known how much of the federal money they were getting. But Cragg does credit the province with giving security to the municipalities in their biggest budget item: property taxes. "In New Brunswick, the province guaranteed municipalities property taxes and that's a big deal," she said.

Across Canada, some local governments have to collect property taxes themselves. If citizens are struggling to pay them, the village, town or city goes without. In New Brunswick, the province does this. "They weren't in the situation of literally having to scramble to keep the lights on, this was the situation of other provinces around the country."



*"Think of things that look like savings but really represent services that were cut."*

14 JAN 2021 – Global News – [Maritime Bus delays route cuts, seeks assistance from N.B. government](#)

"Michel Soucy, mayor of Atholville, N.B., and the president of the Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick (AFMNB), said his organization has held discussions with its Anglophone counterpart, the Union of Municipalities of New Brunswick (UMNB) and the Cities of New Brunswick Association about ways to help."

## NEWS | NOUVELLES

### 18 JAN 2021 – [New Local Food and Beverages Strategy to benefit the agriculture, agri-food and seafood sectors](#)

The Department of Agriculture, Aquaculture and Fisheries has released a new [Local Food and Beverages Strategy 2021-2025](#).

The four-year action plan aims to benefit the agriculture, agri-food and seafood sectors across the province and has three core pillars: Grow NB, Buy NB and Feed NB. Performance measures are in place for each pillar with the goal of educating and raising awareness within the sectors and the public.

### 18 JAN 2021 – [Une nouvelle Stratégie sur les boissons et les aliments locaux profitera aux secteurs de l'agriculture, de l'agroalimentaire et des produits de la mer](#)

Le ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches a rendu publique une nouvelle [Stratégie sur les boissons et les aliments locaux](#) pour 2021-2025.

Ce plan d'action de quatre ans vise à profiter aux secteurs de l'agriculture, de l'agroalimentaire et des produits de la mer partout dans la province, et il repose sur trois piliers fondamentaux : Cultiver NB, Acheter NB et Nourrir NB. Des mesures d'évaluation du rendement ont été établies pour chaque pilier dans le but de renseigner et de sensibiliser les secteurs et le public.

### 17 JAN 2021 – [Zone 4 going to Red level at midnight / 36 new cases](#)

Zone 4 is moving to [Red level at midnight](#) although schools in that region will remain open. Public Health reported 36 new cases of COVID-19 today... Higgs reminded residents that the other six Health Zones in the province remain at the [Orange level](#) under the province's COVID-19 recovery plan.

### 17 JAN 2021 – [La zone 4 passe à la phase d'alerte Rouge à minuit / 36 nouveaux cas](#)

La zone 4 passe à la [phase d'alerte rouge](#) à minuit même si les écoles de cette région vont rester ouvertes. Santé publique signale 36 nouveaux cas de COVID-19 aujourd'hui... M. Higgs a rappelé aux résidents que les six autres zones de santé dans la province restent dans la [phase d'alerte Orange](#).

### 15 JAN 2021 – [Review of the Official Languages Act](#)

Premier Blaine Higgs will appoint two commissioners in the coming weeks to undertake a review of the Official Languages Act... Their mandate will be to oversee the review process, to consult with the public and key stakeholders, to review suggestions and recommendations submitted during the process and to present a final report with recommendations to the government. As is required by provisions under the Official Languages Act, the review must be complete by Dec. 31, 2021.

An online portal will also be launched in the coming weeks where New Brunswickers will be able to find more information and submit their suggestions and recommendations.

### 15 JAN 2021 – [Révision de la Loi sur les langues officielles](#)

Le premier ministre, Blaine Higgs, nommera deux commissaires, au cours des prochaines semaines, qui entreprendront une révision de la Loi sur les langues officielles... Ils auront pour mandat de superviser le processus de révision, de consulter le public et les intervenants clés, d'examiner les suggestions et les recommandations formulées au cours du processus, et de présenter un rapport final accompagné de recommandations au gouvernement. Comme l'exigent les dispositions de la Loi sur les langues officielles, la révision doit être terminée d'ici le 31 décembre 2021.

**18 JAN 2021**

**The next census will take place in May 2021.** Statistics Canada will be [hiring approximately 32,000 people](#) across the country to assist in census data collection activities. Census information is vital for all communities for planning schools, daycare, housing, hospitals, emergency services, roads, public transportation, and employment skills training. In response to the COVID-19 pandemic, Statistics Canada has adapted to ensure that the 2021 Census is conducted throughout the country in the best possible way, using a safe and secure approach.

**Le prochain recensement aura lieu en mai 2021.** Statistique Canada [embauchera environ 32 000 personnes](#) partout au pays en vue de contribuer aux activités de collecte des données du recensement. Les données du recensement sont essentielles à toutes les collectivités aux fins de la planification des écoles, des garderies, du logement, des hôpitaux, des services d'urgence, des routes, du transport en commun et de la formation pour acquérir des compétences nécessaires à l'emploi. En réponse à la pandémie de COVID-19, Statistique Canada s'est adapté afin de veiller à ce que le Recensement de 2021 soit mené partout au pays de la meilleure façon possible, au moyen d'une approche sécuritaire.

## FUNDING | FINANCEMENT

The 2021 **Student Employment Experience Development (SEED)** employer applications will be open from January 11th until February 19th, 2021: [www.NBSEED.ca](http://www.NBSEED.ca).

Les demandes d'employeurs pour le programme **Stage d'emploi étudiant pour demain (SEED)** 2021 seront ouvertes du 11 janvier au 19 février 2021 : [www.NBSEED.ca](http://www.NBSEED.ca).

### Canada Summer Jobs 2021 – Call for Applications

The annual call for applications for the Canada Summer Jobs (CSJ) program will remain open until January 29, 2021: [www.canada.ca/canada-summer-jobs](http://www.canada.ca/canada-summer-jobs). ESDC is holding WebEx sessions in order to provide information on Canada Summer Jobs to interested employers and organizations. Details in appendix.

### Emplois d'été Canada 2021 – Appel de demandes

L'appel de demandes annuel pour Emplois d'été Canada (ÉÉC) restera ouvert jusqu'au 29 janvier 2021 : <https://www.canada.ca/fr/emploi-developpement-social/services/financement/emplois-ete-canada.html>. ESDC tiendra des séances WebEx afin de fournir de l'information sur Emplois été Canada aux employeurs et aux organisations intéressés. Détails en annexe.



CMHC has launched the **Housing Supply Challenge!** With \$300M of funding up for grabs, this initiative invites citizens, stakeholders, and experts from across Canada to propose innovative solutions to the barriers that limit the creation of new housing. Through the launch of a number of unique rounds, the Challenge aims to address obstacles to housing supply and affordability, enhance community engagement, cultivate collaboration and partnerships, and inspire others to scale or adapt ideas for “Canada-wide impact”.

La SCHL vient de lancer le **Défi d'offre de logement!** Avec un financement de 300 millions de dollars, le Défi d'offre de logement (DOL) invite les citoyens, les intervenants et les experts de partout au Canada à proposer des solutions novatrices aux obstacles qui limitent la création de logements. Grâce au lancement de cycles distincts, le Défi vise à éliminer les obstacles qui limitent l'offre de logements et minent l'abordabilité, à accroître l'engagement communautaire, à favoriser la collaboration et les partenariats et à inspirer les autres à mettre à l'échelle ou à adapter des idées ayant une incidence sur « l'ensemble du Canada ».



The **Community Housing Transformation Centre** is offering two opportunities: a matching fund, and expedited support for Rapid Housing Initiative applications. Interested municipalities should contact Stéphan Corriveau, Executive Director, at [s.corriveau@centre.support](mailto:s.corriveau@centre.support). // Le **Centre de transformation du logement communautaire** offre deux possibilités : un fonds de contrepartie, ainsi qu'un soutien accéléré pour les demandes de l'Initiative de logement rapide. Les municipalités intéressées doivent contacter Stéphan Corriveau, directeur exécutif, à l'adresse [s.corriveau@centre.support](mailto:s.corriveau@centre.support).

# COVID-19 RESOURCES

UMNB: [COVID-19 Information and Resources](#)

FCM: [COVID-19 Resources for Municipalities](#)

GNB:

- [Office of the Chief Medical Officer of Health \(Public Health\)](#) : New Brunswick has 973 confirmed cases of coronavirus, 304 of which are active.
- [Public Health Guidance Documents](#)
- [New Brunswick Coronavirus updates](#)
- For concerns: call 844-462-8387 (daily 8:30am – 4:30 pm) or email [helpaide@gnb.ca](mailto:helpaide@gnb.ca)
- [Renewed and revised Mandatory Order](#) (Jan 17 2021)
- [Recovery Level Comparison - January 2021](#)

**RE: WEARING MASKS AT COUNCIL MEETINGS.** In yellow phase, masks are required until councils are seated, and all public health measures are adhered to (i.e. 2m distancing or physical barrier). In orange phase, masks are required at all times, per WorkSafeNB's [FAQ](#).



The [COVID Alert application](#) is an exposure notification app that tells people who have downloaded the app if they may have been exposed to COVID-19. The app is available free to Canadians and can be downloaded through the [App](#) and [Google Play](#) stores. As of November 29, it has been downloaded over 5.5 million times.

## **Recreation and Sport Red Alert Level:**

- Gym and fitness facilities are closed, including other similar close contact sport or recreational businesses or facilities
- Organized sport and recreation activities are not allowed (indoor or outdoor)
  - Leisure participation in sport and recreation activities may only be done individually or with members of the same household bubble.
- Outdoor sport/recreational spaces closed in a **red phase**:
  - Ski hills
  - Outdoor Rinks
  - Warming huts/Common spaces along trails
- Outdoor sport/recreational spaces open in a **red phase** with masking and physical distancing:
  - cross-country ski trails
  - walking trails
  - snowmobile/ATV trails
  - dog parks
  - sliding hills
  - playgrounds

# RESSOURCES COVID-19

UMNB : [COVID-19 Information et ressources](#)

FCM : [Ressources sur la COVID-19 pour les municipalités](#)

GNB :

- [Bureau du médecin-hygiéniste en chef \(Santé publique\)](#) : le Nouveau-Brunswick compte 973 cas confirmés de coronavirus, dont 304 sont actifs.
- [Conseils en matière de santé publique](#)
- [Mise à jour sur la maladie à coronavirus du Nouveau-Brunswick](#)
- En cas d'inquiétude : appeler 844-462-8387 (8h30 à 16h30 quotidienne) // courriel : [helpaide@gnb.ca](mailto:helpaide@gnb.ca)
- [Ordonnance obligatoire renouvelée et révisée](#) (17 jan 2020)
- [Comparaison des phases d'alerte du plan de rétablissement - janvier 2021.](#)

**RE : PORTER DES MASQUES LORS DES RÉUNIONS DU CONSEIL.** En phase jaune, les masques sont obligatoires jusqu'à ce que les conseils soient assis et que toutes les mesures de santé publique soient respectées (c'est-à-dire une distance de 2 m ou une barrière physique). En phase orange, les masques sont exigés en tout temps, selon la [FAQ de WorkSafeNB](#).

[L'application Alerte COVID](#) est une application de notification d'exposition qui indique aux personnes qui ont téléchargé l'application si elles peuvent avoir été exposées à la COVID-19. L'application est offerte gratuitement aux Canadiens et peut être téléchargée dans l'App Store et dans la boutique Google Play.



**[La phase Rouge pour le sport et les loisirs](#) :**

- Les gymnases et les installations de conditionnement physique sont fermés, y compris les autres entreprises sportives ou récréatives comportant un contact étroit semblable.
- Les activités sportives et récréatives organisées ne sont pas autorisées (à l'intérieur ni à l'extérieur)
  - La participation à des activités sportives et récréatives ne peut se faire qu'individuellement ou avec les membres d'une même bulle de ménage.
- Espaces sportifs/récréatifs extérieurs qui doivent fermés en **phase rouge** :
  - Centres de ski
  - Patinoires extérieures
  - huttes de réchauffement/espaces communs le long des sentiers
- Les espaces de sport et de loisirs en plein air qui sont autorisés d'ouvrir dans une **phase rouge** avec port du masque et distanciation physique de 2m :
  - pistes de ski de fond
  - les sentiers de promenade
  - pistes de motoneige/VTT
  - parcs pour chiens
  - collines pour glissade
  - terrains de jeux

## RESOURCES | RESSOURCES

### CyberSecure Canada E-Learning Tools



- The Canadian Center for CyberSecurity has developed a series of **free** e-learning modules
- These modules can help organizations learn about **cybersecurity threats and how to be more cyber secure**

There are currently **three free modules** available that will provide knowledge and resources to help organizations:

1. Identify their cyber security risks and threats;
2. Identify and implement the most appropriate cyber security best practices for the organization; and
3. Identify opportunities to improve and manage your cyber security and resilience.

New e-learning modules will continue to be added throughout 2021 and can be found at [www.Canada.ca/CyberSecure](http://www.Canada.ca/CyberSecure)




### What is CyberSecure Canada Certification?

[Canada's cybersecurity certification program](#) helps small and medium-sized organizations implement certification requirements so they can protect themselves against cyber attacks to protect their business, their clients and partners.

### Qu'est-ce qu'une certification CyberSécuritaire Canada?

[Le programme de certification en cybersécurité du Canada](#) aide les petites et moyennes

entreprises à répondre aux exigences de certification afin qu'elles puissent se mettre à l'abri des cyberattaques et protègent ainsi leur entreprise, leurs clients et leurs partenaires.

[Additional Indicators of Compromise \(IOC's\)](#) from an active cyber threat within New Brunswick // [d'autres indicateurs de compromission](#) d'une cybermenace active présente au Nouveau-Brunswick.

[The H.A.L.T technique](#), designed to help teach the skills required to better recognize phishing emails. // un document décrivant [la technique G.A.R.E.](#) conçue pour apprendre à reconnaître les courriels hameçons.

**PAS SCOPE December 2020** : PAS SCOPE provides regular updates to local government on changes to Service New Brunswick's Property Assessment Services (PAS) in 2020. // **PÉRIMÈTRE SEF décembre 2020** : PÉRIMÈTRE SEF fournit des mises à jour régulières aux gouvernements locaux sur les changements apportés aux Services d'évaluation foncière de Service Nouveau-Brunswick en 2020.

The [Canadian Institute for Climate Choices](#), launched its new report [Tip of the Iceberg: Navigating the Known and Unknown Costs of Climate Change for Canada. Executive Summary.](#) // [L'Institut canadien pour des choix climatiques](#) a publié son nouveau rapport, [La pointe de l'iceberg : composer avec les coûts connus \(et inconnus\) des changements climatiques au Canada. Sommaire exécutif.](#)

The **Grade Crossings Regulations and Grade Crossings Standards** help improve safety by setting broad and enforceable safety standards for both new and existing grade crossings in Canada. The regulations require any railway company, road authority or private owner of an existing crossing to comply with the requirements of the regulations by November 28, 2021.

In order to seek feedback from a wide range of stakeholders, an overview of the proposed approach has been posted on the Let's Talk Transportation page <https://letstalktransportation.ca/gcr> and will accept feedback until February 3, 2021. Should you want additional information, you can also contact us at [TC.RailSafetyConsultations-ConsultationSecuriteFerroviaire.TC@tc.gc.ca](mailto:TC.RailSafetyConsultations-ConsultationSecuriteFerroviaire.TC@tc.gc.ca).



**18 JAN 2021**

Le **Règlement sur les passages à niveau et la Norme sur les passages** à niveau contribuent à améliorer la sécurité en établissant des normes de sécurité applicables pour les nouveaux passages à niveau et les passages à niveau existants au Canada. Le Règlement exige que les compagnies de chemin de fer, les autorités responsables du service de voirie et les propriétaires privés de passages à niveau existants se conforment aux exigences du Règlement d'ici le 28 novembre 2021.

Afin d'obtenir l'avis d'une variété d'intervenants, un aperçu de l'approche proposée a été affichée sur la page Parlons Transports <https://parlonstransport.ca/rpn> et acceptera des rétroactions jusqu'au 3 février 2021.

Si vous voulez plus d'informations, vous pouvez également nous contacter au [TC.RailSafetyConsultations-ConsultationSecuriteFerroviaire.TC@tc.gc.ca](mailto:TC.RailSafetyConsultations-ConsultationSecuriteFerroviaire.TC@tc.gc.ca).

#### **FCM: ASSET MANAGEMENT TIP SHEETS.**

- [Owning the products developed with an asset management consultant](#): Tips to ensure you can edit, adapt and share the finished work
- [Scoping your asset management project](#): Tips to help you clearly define and communicate your objectives to consultants
- [Ensuring continuation of asset management once consultant services are complete](#): Tips to engage your municipal team to ensure post-project momentum

#### **FCM : FICHES-CONSEILS SUR LE GESTION DES ACTIFS MUNICIPAUX.**

- [Propriété des produits élaborés avec un consultant en gestion d'actifs](#) : Conseils pour que vous puissiez modifier, adapter et partager le travail fini.
- [Établir la portée de votre projet de gestion des actifs](#) : Conseils pour définir vos objectifs et les communiquer clairement aux consultants.
- [Assurer la continuité de la gestion des actifs après le mandat du consultant](#) : Conseils pour mobiliser votre équipe municipale afin de maintenir l'élan après-projet.

**Rural Ontario Municipal Association (ROMA)** [Municipal Broadband Resources](#): the Broadband Connectivity [Municipal Primer](#) and the [Municipal Roadmap](#).

[Service New Brunswick Presentation: NB First Procurement Strategy & Action Plan](#) // [Service Nouveau-Brunswick : Stratégie d'approvisionnement et plan d'action « Le Nouveau-Brunswick d'abord »](#)

Other resources can be found via our [website's resource portal](#). // D'autres ressources peuvent être trouvées via [le portail de ressources de notre site web](#).

## EXTERNAL EVENTS

### JAN 19 @ 6 PM

*Femmocracy Now Campaign Camp: Get to know the ROLE. // C'est quoi être CANDIDATE*

English/français. Admission is by donation. [Register and learn more on Eventbrite.](#) [Inscription et détails dans Eventbrite.](#)

### JAN 22 @ 12 PM

*Femmocracy Now Campaign Camp: Get to know the CANDIDATE // C'est quoi le RÔLE*

English/français. Admission is by donation. [Register and learn more on Eventbrite.](#) [Inscription et détails dans Eventbrite.](#)

### JAN 24 @ 7 PM

*Femmocracy Now Campaign Camp: Get to know the CAMPAIGN // C'est quoi la CAMPAGNE*

English/français. Admission is by donation. [Register and learn more on Eventbrite.](#) [Inscription et détails dans Eventbrite.](#)

### JAN 27 @ 3:00 PM

*QUEST: Getting to Deployment: Bridging the Gaps in Energy Innovations in Canada.* [Register here.](#)

## ÉVÉNEMENTS EXTERNES

### FEB 1-4, 2021

Virtual Conference: 2021 Data Privacy Week. Presented by the Public Service Information Community Connection ([PSICC](#)) – [dataprivacyweek.ca](#)  
Early bird rate valid until [January 15, 2021](#).

### FEB 8 – 15 2021

[\*Heritage Week: Exploring our Past and Re-imagining our Future\*](#)

New Brunswickers are encouraged to participate in Heritage Week and celebrate heritage in its many forms; cultural and natural, architectural, archaeological, our collections and diverse traditions, and cultural expressions.

### 8-15 FÉV 2021

[\*La Semaine du patrimoine : Explorer notre passé et réimaginer notre avenir.\*](#)

La population du Nouveau-Brunswick est invitée à participer à la Semaine du patrimoine et à célébrer le patrimoine dans des formes : culturel et naturel, architectural, archéologique, collections et sous diverses traditions et expressions culturelles.

[AIM Network](#) is offering a series of online workshops to address the expected outcomes of the Province of New Brunswick Phase 2 requirements for asset management beginning February 2021. As an implementing partner of FCM's Municipal Asset Management Program, our goal is to help municipalities 'learn and do' long term planning. Through this Program we will provide you with the templates and tools to do these activities using your municipality's own data with support provided by qualified asset management professionals. At the same time, you will be addressing Phase 2 requirements by the Province of NB expected to be released soon. For information, [click here](#) to see accompanying brochure. Please complete and return the [Expression of Interest form](#) to indicate your interest in participating in this Program or individual workshops.

## ABOUT UMNb | À PROPOS DE L'UMNB

The Union of the Municipalities of New Brunswick (UMNB) is a bilingual association of sixty local governments of all sizes, representing over one third of New Brunswick's population. Since 1994, UMNB has advocated for strong, sustainable communities throughout the province. Our members decide UMNB's policies & priorities through member resolutions, at regional Zone meetings, and at our Annual General Meeting. Together, our members tackle local challenges and share solutions to make life better for their citizens.

Follow us on [Twitter @MunicipalNB](#) and on [Facebook @MunicipalNB](#).

L'Union des municipalités du Nouveau-Brunswick (UMNB) est une association bilingue de 60 gouvernements locaux à travers la province et qui représente plus du tiers de la population. Depuis 1994, l'UMNB milite pour des collectivités fortes et durables à la grandeur de la province. Nos membres déterminent les politiques et les priorités de l'UMNB au moyen de résolutions adoptées par les membres, lors des réunions régionales de zones et de notre assemblée générale annuelle. Nos membres unissent leurs efforts pour relever les défis locaux et échangent des solutions visant à améliorer la vie de leurs citoyens.

Suivez-nous sur [Twitter @MunicipalNB](#) et sur [Facebook @MunicipalNB](#).

## APPENDIX | ANNEXE

**The Canada Summer Jobs 2021 Call for Proposal is open from December 21, 2020 – January 29, 2021.**

Some key elements to be discussed during these sessions are below.

- Provide information on the Canada Summer Jobs (CSJ) program
- Highlight key components of the program
- Describe the eligibility criteria
- Review the assessment criteria, including local priorities
- Highlight key elements of the Application Form
- Review the process and timeframes
- Review “8 tips to prepare your CSJ application”

If you would like to register, please select one of the following sessions, in the language of your choice, and follow the joining instructions outlined in the attachment.

Each session is limited to 40 participants. If the session you have chosen is full, please select a different date and time or contact us via phone/email.

**L'appel de propositions d'Emplois été Canada 2021 est ouvert du 21 décembre 2020 au 29 janvier 2021.**

Certains éléments clés discutés lors de ces sessions sont présentés ci-dessous.

- Fournir de l'information sur le programme Emplois d'été Canada (JSC)
- Mettre en évidence les éléments clés du programme
- Décrivez les critères d'éligibilité
- Revoir les critères d'évaluation, y compris les priorités locales
- Mettre en évidence les éléments clés du formulaire de candidature
- Revoir le processus et les délais
- Consultez « 8 conseils pour préparer votre candidature CSJ »

Si vous souhaitez vous inscrire, veuillez sélectionner l'une des sessions ci-dessous, dans la langue de votre choix et suivez les instructions d'inscription décrites dans la pièce jointe.

Chaque session est limitée à 40 participants. Si la session que vous avez choisie est complète, veuillez sélectionner une date et une heure différentes ou contactez-nous par téléphone / e-mail.

[January/Janvier 18, 2021; 14h00 ATL time \(English/Anglais\)](#)

[January/Janvier 19, 2021; 10h00 ATL time \(English/Anglais\)](#)

[January/Janvier 19, 2021; 14h00 ATL time \(French/Français\)](#)

[January/Janvier 19, 2021; 19h00 ATL time \(English/Anglais\)](#)

[January/Janvier 22, 2021; 10h00 ATL time \(English/Anglais\)](#)

[January/Janvier 25, 2021; 14h00 ATL time \(English/Anglais\)](#)

[January/Janvier 26, 2021; 10h00 ATL time \(French/Français\)](#)

[January/Janvier 26, 2021; 14h00 ATL time \(English/Anglais\)](#)